

Berryessa Chinese School

VOL. 22 No. 3 September 23, 2017

1 age 1

BCS School Hours

Sat. 9AM-12:30PM Morrill (408)874-5874 Sierramont (408)679-3326 Piedmont (408)679-3325

Newsletter 博愛通訊

博愛信箱/P.O. Box 32988, San Jose, CA 95152 • 留言/Voice Mail: 408-5200-BCS • web site: www.bcs-usa.org • Email: bcs_board@yahoo.com

博愛近期重要事項 / BCS Important Events

日期	事 項	Events		地點/Where
9/23	校務會議	Board Meeting	9:15-11:15 am	Morrill Library
9/30	班協代表會議	Class Liaison Meeting		All Campus
10/7	校務會議	Board Meeting	9:15-11:15 am	Sierramont
10/14	地震及消防演習	Fire Drill		All Campus
10/28	秋季園遊會	Fall Carnival		Sierramont

本期摘要

- § 博愛近期重要事項
- § 校長的話
- § 學分轉換明會
- § 註册組通訊
- § 社區活動
- § 廣告

<<請上博愛網站.....

http://www.bcs-usa.org查閲更多圖片資料>>

www.facebook.com/ BerryessaChineseSchool

編輯組電子信箱:

bcs _ editor@yahoo.com

下週校園巡邏

9/30/17

Morrill 校區—每班三人 C1B | MP | L8

Sierramont 校區—每班二人 C4B | M3 | S11

Piedmont 校區—每班二人 C8 | M9 | MS1



校長的話

李利中

博愛已經踏入第三週了,多謝校董們在上兩個星期的幫忙,辦理語 文班和文化班的加、退、轉班和退費手續,如有任何問題,請聯絡我 們。

還有一個多月便是我們一年一度的秋季園遊會,希望各班的老師可 以擺一個攤位(擺賣一些食物或玩玩遊戲)或是由老師帶領同學表演,多 謝合作!

收到Morrill日校的投訴,請老師通知家長們,不要取用日校老師的 紙巾和其他的物品,謝謝!

We received complaint from the Morrill day school teacher saying tissue box was missing and teacher's stationary was being used. Please do not use day school teacher's stuff. Thanks!

秋季園遊會

10/28在 Sierramont 校區舉行, Sierramont 每班須派兩位家長義務幫忙,請支持秋季園遊會(擺攤位或團體表演),讓我們為孩子們在成長的道路上增添一份美麗的色彩!http://www.bcs-usa.org/2017-fallcarnivalapplicationform/(報名截止日期deadline: 10/14)。另外,園遊會也提供高中學生獲得社會服務學分,請告知班上學生,請填下列報名表2017-18 BCS Student Volunteer Signup form (Fall Carnival 10/28) https://goo.gl/forms/rwBbFiwI1uBGYWQ62

博愛足球隊 BCS Youth Soccer

Register at Brooktree Park Soccer Field All current BCS students are welcome Practice Time: 2pm- 4:20pm Saturdays

Contact bcs.soccer@gmailcom for more information

學校行政通訊

汽車駕駛者請注意:當車輛駛進學校停車場的時候,請將車速減慢和注意學童和行人,切勿在不應該停車的地方停留或等候,以免阻礙交通,請勿在馬路中心接送孩子,這是十分危險的行為! 非法停泊的車輛將會被拖走!請遵從交通指導員的吩咐和按照交通標誌牌行車,多謝合作!

Attention Drivers: Please slow down when entering the school parking lot. Watch out for pedestrians. Do not park or wait in the non-parking areas. It is very dangerous to pick up your children in the middle of the street. Illegal parking will result in your car being towed at the owner's expense. Please obey the parent patrols and follow all traffic signs. Thanks for your cooperation!

重要事項 Important notice:

- 切勿亂停泊車輛,請聽從交通巡邏人員 的指示 Do Not park your vehicle in any unauthorized locations, please follow the safety patrols'instruction.
- 在上課時間內,所有學生必須留在校園內 All STUDENTS should remain on campus during school hours.
- 學生如要早退,家長請到辦公室填寫學生早退 紙 Student Early Release Slip should be obtained in the office if your kid needs to leave campus during school hours.
- 教室內嚴禁進食 No eating allowed in the classroom.
- 校園巡邏必須年滿十八歲 Campus patrols must be at least 18 years old.
- 下課後,請關閉所有門窗 After class, please close all windows and door.

- 下課後,請把教室還原到上課前的狀況(如有 須要請事先拍照) Restore the classroom to the original condition (take pictures if needed before class).
- 在下課後,教室值曰家長須填妥課室記錄紙, 交回辦公室 Classroom room parent needs to turn in the classroom checklist when the class is over.

多謝各位合作! Thanks for your co-operation!

Extra \$ for BCS

博愛中文學校已經開設了一個Staples Rewards Teacher帳戶給博愛的老師們,如您到Staples購物時,請告訴收銀員博愛中文學校的電話408-5200-BCS (408-520-0227),博愛中文學校便會拿到5%的回贈來用作購買文具之用。

BCS has opened a Staples Rewards Teacher account for BCS. If you shop at Staples and don't have any reward card, please tell the cashier the BCS phone number 1-408-5200-BCS (408-520-0227). BCS will get 5% back in rewards. These money will be used for purchasing stationary for teachers.

小甜心空親班-課後輔導 MPM Berryessa Math Center

(408)251-2778

輔導Homework專業1對1 課後進級加強練習 -

English: Reading/Vocabulary/Grammar

Math: Problem Solving / Concepts

中文學校課業輔導與練習

MPM多元數學- Multi-Process-Model

全方位培養-多程序的深度思考 多模式的廣度思考 計算能力和觀念理解的均衡發展

訓练数之然小數會思观照告白牛